

6J 6`Ya dZÄb[h'5ghcb`J]`U.
GU]gcbYfÖZZbi b[`a]h'gdUbbYbXYb
<][\`][\hg

6cfi gg]U'8cfha i bX`Ya dZÄb[h'5ghcb`J]`U'ni f
GU]gcbYfÖZZbi b["9I !DfcZ]`UJb`A UUhgYb`_Y\fh'ni fØW_"5bghc»
Ua`%\$"5i [i gh"

9]b`F ØW_V`]W_`Ui Z`X]Y`Ui ZfY[YbXY
GU]gcbYfÖZZbi b[`]b`8cfha i bX

5a`GUa ghU[ž'XYb`%\$"5i [i ghž'k]fX`]a`G][bU`!⇒xi bU!DUf`_Y]b
VYgcbXYfYg`9fY][b]g`ghUhhZ]bXYbž`XUg`b]W`h`bi f`XYb`: i »VU`ZUbg
: fYi XY`VYfY]hYhž`gcbXYfb`Ui W`X]Y`J cfZfYi XY`Ui Z`X]Y`bYi Y`GU]gcb
k YW`h`6cfi gg]U'8cfha i bX`gd]Y`h`Y]b`HYghgd]Y`[Y[Yb`XYb
Yb[`]gW`Yb`?`i V`5ghcb`J]`Už`XYggYb`5bdZ]Zi a`%+`I` \f`YfZc`[h"
8]YgYg`9j Ybh`a Uf`_Yfh`b]W`h`bi f`XUg`9bXY`XYf
J cfVYfY]hi b[gd`UgYž`gcbXYfb`]gh`Ui W`Y]bY`; Y`Y[Yb`Y]hž`X]Y
[YgUa hY`A UbbgW`UZh`Øf`X]Y`GU]gcb`&\$&(#&\$&) `j cfni ghY`Yb"

K]W`h][Y`F ØW`_Y`f. `9I !8cfha i bXYf`UJb
A UUhgYb

9]b`VYgcbXYfYf`5gdY`_h`X]YgYg`Gd]Y`g`]gh`X]Y`F ØW`_Y`f`j cb`UJb
A UUhgYbž`Y]bYa`_Y`Ya U`][Yb`Gd]Y`Yf`j cb`6cfi gg]U'8cfha i bX"
CVk c`_`gY]b`HfUbgZYf`ni a`6J 6`b]W`h`k]Y`[Yk ØbgW`h`ni ghUbXY
_Ua ž`g]b`X`X]Y`: Ubg`[YgdUbbh`Ui Z`gY]b`K]YXYfgY`Yb`"8]YgYg
5i ZY]bUbXYfhfYZZYb`k]fX`j cb`XYb`5b`Äb[Yfb`a]h`J cfZfYi XY
Yfk UfhYhž`XU`A UUhgYb`bi b`ZØf`5ghcb`J]`U`gd]Y`h`9]b`gc`W`Yg
K]YXYfgY`Yb`[]Vh`XYb`: Ubg`X]Y`A Ø[`]W`_Y]hž`]\fYb`_Y`Ya U`][Yb
Gd]Y`Yf`YfbYi h`]b`5`_]cb`ni`gY`Yb`i bX`Y]bY`J YfV]bXi b[`ni f

J Yf[Ub[Yb\Y]h'Ui ZfYWXhni Yf\U`hYb"

9]b`6`]W_`Ui Z`X]Y`6J 6!GhUfhY`Z'i bX`X]Y`bYi Y
GU]gcb

HfU]bYf`Bi f]'GU\]b`ghY`h'j cf`XYf`<YfUi gZcfXYfi b[žY]bY`]XYU`Y
GhUfhY`Z`Z0f`XUg`VYj cfghY`YbXY`DZ]WXhgd]Y`Ua`%+"`5i [i gh]a`8: 6!
Dc_U`[Y[Yb`D\0b]l`@0VYW_`ni`Z]bXYb" `a`FU\`a`Yb`XYg`HYghgd]Y`g
_0bbhY`GU\]b`Y]bY`5i ZghY`i b[`k`À`Ybž`X]Y`]a`]\`Zhž`X]Y`VYghYb
Gd]Y`Yf`Z0f`XYb`GU]gcbghUfh`ni`]XYbh]Z]n]YfYb" `9]b`YfZc`[fY]WX`Yf
5i Zhf]hh[Y[Yb`5ghcb`J`]`U`k`ÀfY`Y]b`k`]WX]h[Yg`NY]WX`Yb`Z0f`X]Y
A`cfU`i`bX`XUg`GY`Vghj`YfhfUi`Yb`XYf`A`UbbgWX`UZh" `8]Y
a`0[`]WX`Yfk`Y]gY`Ui`Z[YghY`hY`9`Z`_0bbhY`i`bhYf`UbXYfYa`Gd]Y`Yf
k]Y`?cVY`]a`Hcf`i`bX`5XYmYa`]`b`XYf`C`ZYbg]j`Y`i`a`ZUggYb"

9]b`:`Ygh`Z0f`X]Y`:`Ubg.`GU]gcbYf0ZZbi b[`a`]h
FU\`a`Ybdfc[fUa`a

6YfY]hg`Y]b][Y`Ghi`bXYb`j`cf`XYa`5bghc`»`k`]fX`X]Y`GU]gcbYf0ZZbi b[
a`]h`Y]bYa`[fc`»`Yb`FU\`a`Ybdfc[fUa`a`[YZY]Yfh" `8]Yg`]gh`Y]bY
ZUbhUgh]gWX`Y`:`Y`Y[Yb\Y]h`Z0f`:`Ubgž`g]WX`Ui`Z`X]Y`_ca`a`YbXYb
Gd]Y`Y`Y]bni`gh]a`a`Yb`i`bX`XYb`[YgUa`hYb`?UXYf`XYf`bYi`Yb`GU]gcb
_YbbYbni`YfbYb" `8Ug`<][\`][\h`X]YgYf`J`YfUbgU`hi`b[`k`]fX`X]Y
Df`ÀgYbhUh]cb`U`Yf`Gd]Y`Yf`gY]bž`k`Ug`Y]b`:`Ya`Y]bgWX`UZhg[YZ0\`
i`bhYf`XYb`5b\`Àb[Yfb`Z0f`XYfh`i`bX`X]Y`J`cfZfYi`XY`Ui`Z`X]Y`bYi`Y
GU]gcb`ghY][Yfh"

5i gV`]W_`Ui Z`X]Y`VYj cfghY`YbXYb
< YfUi gZcfXYfi b[Yb

8Ug`HYghgd]Y`[Y[Yb`5ghcb`J`]`U`ghY`h`b]WX`h`bi`f`Y]bYb`gdcfh]WX`Yb
HYgh`Z0f`X]Y`A`UbbgWX`UZh`XUfž`gcbXYfb`Ui`WX`Y]bYb`k`]WX]h[Yb
GW`f]hh]b`F`]WX`hi`b[`XYf`K`YhhVYk`YfVgZÀ\`[_Y]h`XYg`6J`6`]b`XYf
bYi`Yb`GU]gcb" `8]Y`6Y[Y[bi`b[`V]YhYh`XYa`HYUa`Y]bY`Y`hnhY
7\`UbW`ž`g]WX`j`cf`XYa`YfghYb`DZ]WXhgd]Y`ni`VYk`Y]gYb`i`bX`X]Y
BYi`ni`[`Àb[Y`]b`XUg`VYghY`YbXY`HYUa`Y]bni`Z0[Yb" `8]Yg`]gh`Y]bY

YbhgWXY]XYbXY'D\UgYž]b'XYf'g]W'X]Y'K Y]WXYb'ZØf'X]Y
_ca a YbXYb'<YfUi gZcfXYfi b[Yb'ghY''Yb'k YfXYb"

8]Y'GU]gcbYfÖZbi b['Ua '%\$"'5i [i gh'k]fX'gca]h'Y]b'HU['j c''Yf
9a ch]cbYbžJcfZfYi XY'i bX'<cZbi b['ZØf'U''Y'6YhY']][hYb"G]Y'k]fX
b]W'h'bi f'X]Y'; YgW]W'hY'j cb'6cfi gg]U'8cfha i bX'ZcfhgYhnYbž
gcbXYfb'Ui W'X]Y'J YfV]bXi b['nk]gWXYb'J YfY]b'i bX': Ubg'ghÅf_Yb"

8YhU]g

6Ygi WXYb'G]Y'i bg'Ui Z.'b!U["XY